

N.A. Petrova
O. A. Hramcova

LUGEN VEPSÄKS

1. KLASS

J.V. Ruppjeva
O.A. Hramtsova

LUVEN KARJALAKSE

1. KLUASSU



J. V. Pankratjeva
O. A. Hramtsova

LUVEN KARJALAKŠI

1. LUOKKA

O. A. Hramtsova
J. G. Šumilova

LUEN SUOMEKSI

1. LUOKKA



Редакторы:

Мария Анатольевна Спицына
Нина Григорьевна Зайцева
Татьяна Петровна Бойко
Екатерина Владимировна Захарова

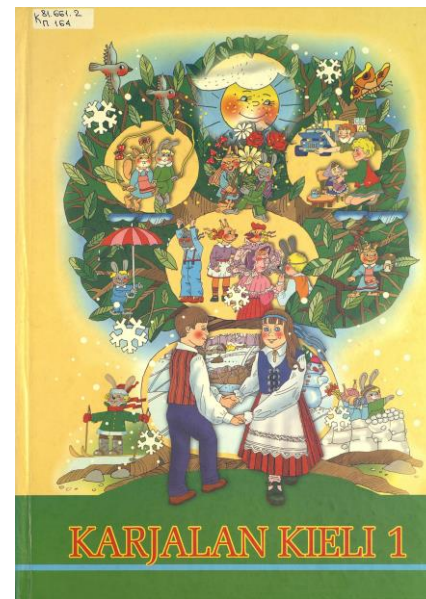
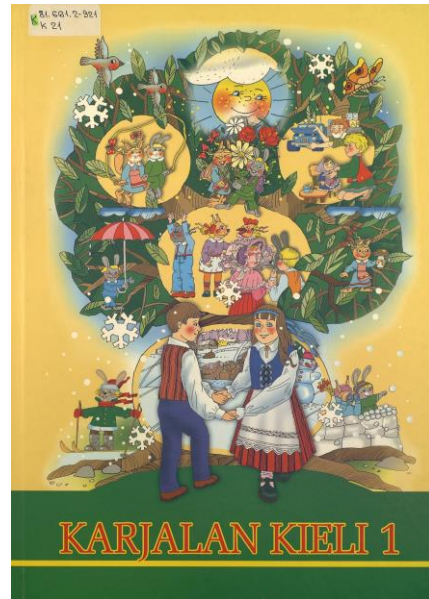
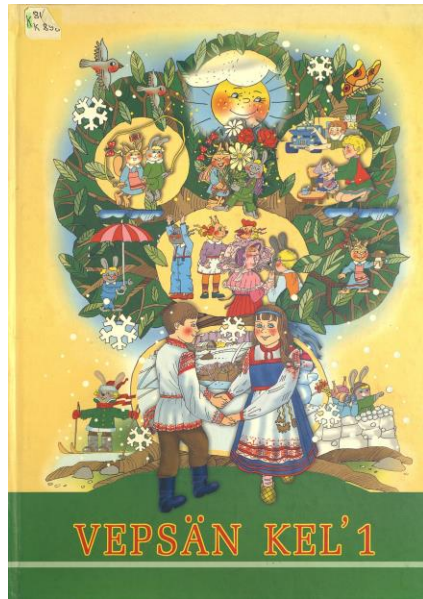
Рецензент:

Светлана Валерьевна Коробейникова

Художник:

Дмитрий Анатольевич Дмитриев





Федеральные рабочие программы по учебному предмету
«Литературное чтение на родном языке»



УСТНЫЙ ВВОДНЫЙ КУРС



АУДИРОВАНИЕ

ГОВОРЕНИЕ

Yksi, kaksi — Pirttilakši,
Vuokkiniemi, löpöšieni.



Kägi kukkub: üks', kaks',
Astub školha jänoin laps'.
Školas kulub reboin än',
Kunak oravaine jäi?

Yks' kaks' kolme,
istu isän polveen.
Äiti sanoi: "Älä istu!"
Isä sanoi: "Istu vaan!"
Näin sitä istutaan.

Yksi, kaksi, kolme, nelli.
Tuli jänöi gostih meile.
Viizi, kuuzi, seiččie, kai,
Jänöi juoksi, sinä jäit.

Литературоведческая пропедевтика:

- проза и стихи,
- ритм и рифма.

Карельские названия некоторых ягод в корзине похожи. Давай их соединим! Чем они похожи?



mandžoi – must'oi

mandžoi – vagoi

must'oi – muur'oi

buolu – (нет рифмы)

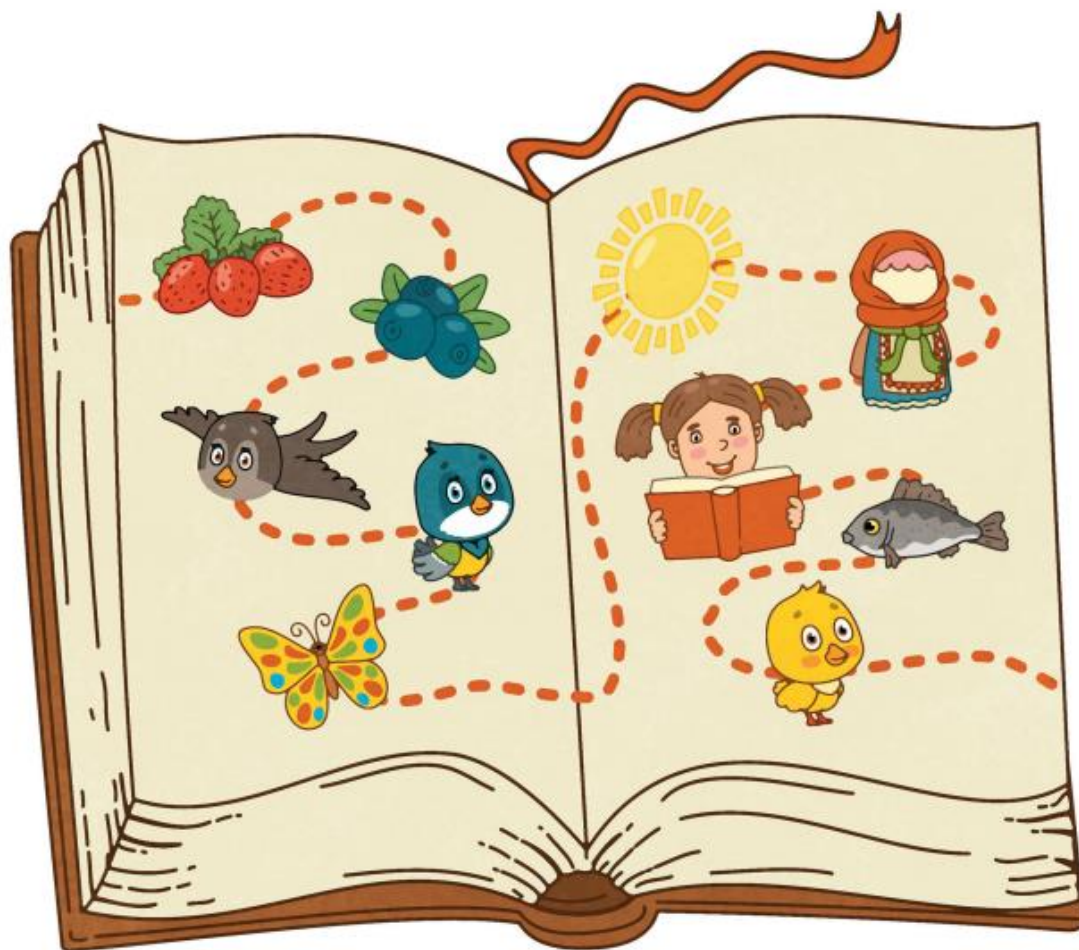
garbalo – (нет рифмы)



üks' – uks'
kaks' – laps'
nel'l' – kel'
kuz' – kuz'



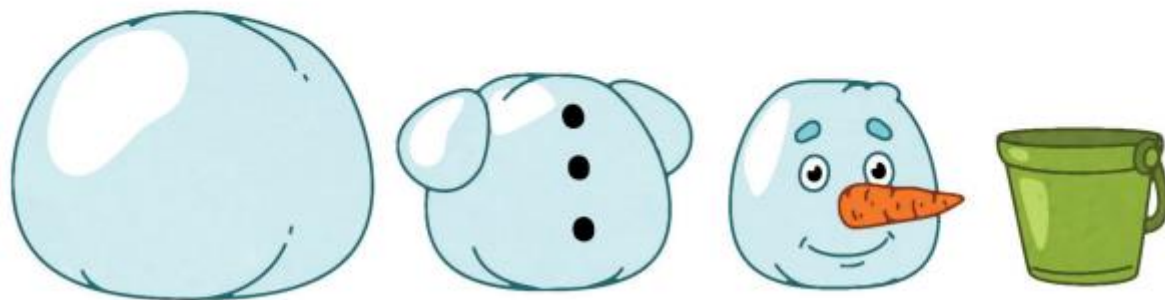
Давай вместе придумаем новую считалочку!
Для этого нужно назвать все картинки в книжке.



Manšikka – mussikka,
piäčkyni – tijani,
liipukkaini – päiväni,
kukkani,
tyttöni,
kalani,
kananpoikani.

Давай слепим снеговика — для этого нужно
назвать его по-фински по слогам.

Послушай и повтори, хлопая в ладоши.



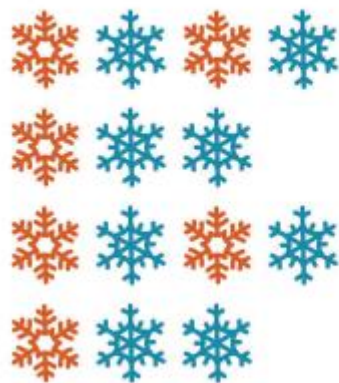
lu-mi-uk-ko

Праздник ещё не наступил, а новогодние чудеса уже начались: стихи превратились в снежинки.

Прослушай ещё раз стихотворение Николая Абрамова «Uz' voz'» и угадай, на каком рисунке оно записано снежинками.

Проверь себя, хлопая в ладоши.

1



2



3



Nikolai Abramov

UZ' VOZ'

Mäni voz',

Tuli uz'.

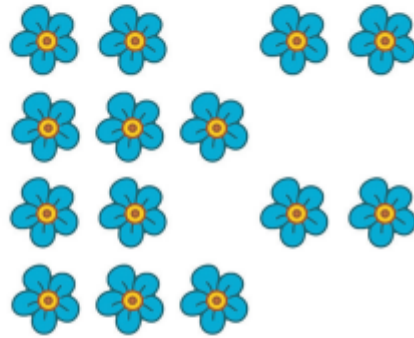
Pertiš seižub

Vihand kuz'.

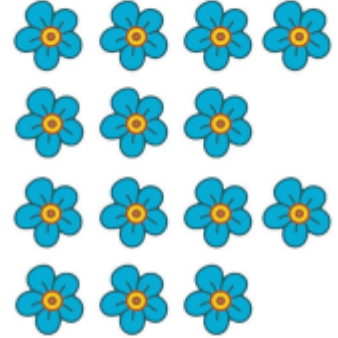
Послушай ещё раз стихотворение и угадай, на каком рисунке оно записано цветами. Проверь себя, хлопая в ладоши.

Kuk-ka-zii ke-ri-än,
Kuk-ka-zii kan-nan,
Pa-ra-hat kuk-ka-zet
Ma-ma-le an-nan.

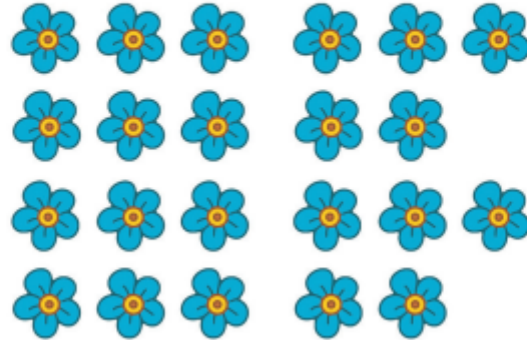
1



2



3



ЗВУЧАЩАЯ РЕЧЬ:

ЗВУК + РИТМ + ЭМОЦИЯ

Tuuti, tuuti, tupukka,
äidin oma nupukka,
untien maille matkataan,
keinutellen uinumaan.

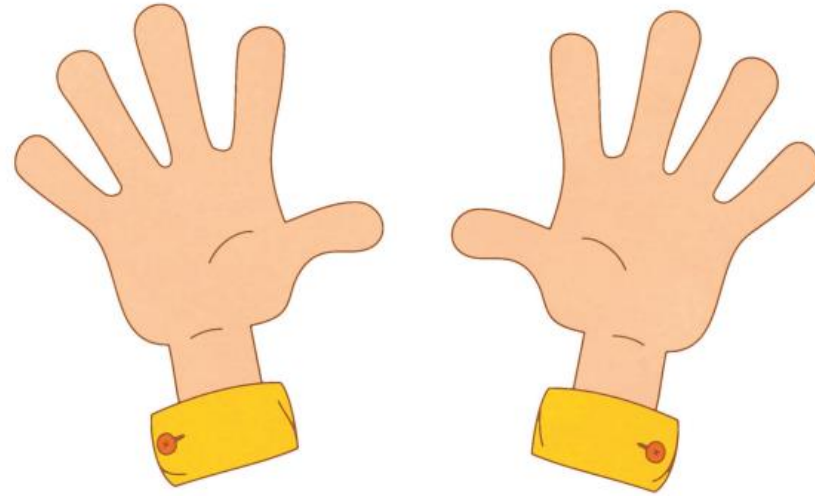
Magua, magua silmäine,
magua, magua toinegi,
magua, pieni nenäine,
magua, armas poigaine.



Tuuti pientä,
tuuti lašta,
tuuti pientä pikkaraista.

Tu-ti, tu-ti, tu-tu-tan.
Jänišaižid tabadan.
Jänišaižed joksetas.
Unoihuzid tosketas.

Послушай и спой вместе с Кажы пальчиковую песенку на карельском языке.



Kus on peigalo, kus on peigalo?
Täs olen minä, täs olen minä!
Midä sinul kuuluu?
Kai on hyvin!
Näimmökseh, näimmökseh!

Kus on ezisormi...
Kus on keskisormi...
Kus on nimetöi...
Kus on čagari...
Kus on kai käzi...

УЧЕБНИКИ
ЛИТЕРАТУРНОЕ ЧТЕНИЕ
1 КЛАСС



ВИКТОРИНА

